

質問書に対する回答書

業務名 熊本市多文化共生社会の整備のための基礎調査業務委託

上記案件に係る条件付き一般競争入札に関する質問について、以下のとおり回答いたします。

質疑事項

項番	仕様書 番号	質疑内容	回答
1	6②	アンケート調査票は両面印刷でしょうか。片面印刷でしょうか。	アンケート調査票は両面印刷でお願いします。
2	6④	発送準備について、「集荷郵便局ごとに仕分けをした上で熊本市国際課へ持ち込むこと」とありますが、こちらの詳細をご教示いただけないでしょうか。仕分けとは、郵便番号ごとに何力所かに分けて仕分けをするのでしょうか。	仕分けとは、郵便番号ごとに、4セットに分けていただくものです。すべての封筒を以下の郵便番号別に仕分けした状態で、国際課にお持ち込みください。 ①(中央)860、②(東)862・861-21、③(北)861-80、④その他
3	6④	「国籍に応じて該当する翻訳言語及びやさしい日本語の調査票2通を封入」とありますが、中国国籍の方には、中国本土出身か香港出身かで、簡体字版か繁体字版かの振り分けは必要でしょうか。または一律で、簡体字版を封入すると考えてよろしいでしょうか。	中国国籍の方について、出身地別の抽出はいたしません。一律で、簡体字版を封入してください。